

.....
/imię i nazwisko / **Full name**

Rzeszów,
data, **Date**

.....
/semestr, kierunek studiów, nr albumu / **Semester, Field of study, Student ID No.**

.....
/ adres do korespondencji, numer telefonu / **Mailing address, Tel. No.**

Dziekan Wydziału/ Dean of the Faculty
Wyższej Szkoły Informatyki i Zarządzania w Rzeszowie
The University of Information Technology and Management in Rzeszów

Uprzejmie proszę o przyznanie **AWANSU** z niezaliczonego w semestrze nr..... w roku ak. 20...../20.....
I kindly request permission for a credit in advance for the failed semester No. in the academic year
z przedmiotu / **course title:**

- 1)
2)

Awans zobowiązuję się zaliczyć w okresie (wybrać jedną z poniższych opcji):
I am obliged to receive a credit in the above mentioned course within the period of: (select as appropriate)

- kolejnego roku akademickiego 20..../20...., tj. w terminie do.....
next academic year deadline
- kolejnego semestru w roku akademickim 20..../20.... nr sem, tj. w terminie do.....
next semester in the academic year deadline

Informację o podjętej przez Dziekana decyzji w przedmiotowej sprawie odczytam na Wirtualnej Uczelni w zakładce STUDENT / tok studiów (status „Awans”).

The dean's decision on the matter under consideration shall be available on the Virtual University website in the STUDENT/course of studies (status: credit in advance) tab or notes and decisions.

Jednocześnie oświadczam, że nie zalegam z żadnymi płatnościami na rzecz Uczelni.

I further confirm, that I am not in arrears with any payments due for the university.

Do podania dołączam dowód opłaty za awans w wysokości PLN/EUR
Please find enclosed the payment receipt for the credit in advance in the amount of

Proszę o pozytywne rozpatrzenie mojej prośby. ***Thank you for taking my request into consideration.***

W przypadku zaległości w jakichkolwiek opłatach podanie zostanie rozpatrzone negatywnie.
Payments in arrears result in rejection of the application.

Jednocześnie oświadczam, że jestem świadomy(a), iż w przypadku nie zaliczenia awansu nie będzie mi zaliczony semestr bieżący, dokonane wpłaty czesnego nie będą zwrócone, zostaną skreślony(a) z listy studentów z powodu niezaliczenia semestru, na którym otrzymałem(am) zgodę na awans lub wyrażę chęć powtarzania semestru, z którego nie zaliczyłem(am) awansu.

I declare that I am aware that in case of failure to complete the above mentioned course, I will not complete the current semester. Furthermore, I am aware that the tuition fee will not be returned, and I will be expelled from the list of students due to the failed semester, for which I had got the credit in advance, or I will express my willingness to repeat the semester for which I did not get a credit in advance.

.....
/ podpis studenta / **Student's signature/**

Opinia Dziekanatu/ Office of Registrar opinion:

Semestr i kierunek studiów studenta w r. ak.
Semester and the student's field of study in the academic year

Informacje dot. przebiegu studiów studenta
Information about the student's course of study

Inne uwagi/ **Other comments**
.....
.....

Czy student zalega z jakimikolwiek płatnościami: Nie / Tak
Is the student in arrears with any payments: No / Yes

.....
/ podpis pracownika Dziekanatu / **Office of Registrar employee's signature/**

Decyzja Dziekana Wydziału / Decision of the Dean of the Faculty

Działając na podstawie: § 29 Regulaminu studiów Wyższej Szkoły Informatyki i Zarządzania
Acting by virtue of Art. 29 of the UITM Study Regulation

Wyrażam zgodę na AWANS z przedmiotu:
I hereby give my consent for a credit in advance in the course:

Ustalam **jako prowadzącego zajęcia w formie awansu z w/w przedmiotu.**
(proszę wpisać nazwisko i imię nauczyciela /
I appoint(please write the name of the person) as an instructor for the credit in advance

Ustalam termin zaliczenia awansu:
The deadline of receiving a pass in the above mentioned course is:

Pouczenie / Instruction

Od decyzji Dziekana przysługuje Panu(i) prawo odwołania do Rektora WSiIZ w terminie 14 dni od daty jej otrzymania. Rozstrzygnięcie Rektora w przedmiotowej sprawie jest ostateczne.

The student has a right to appeal to the UITM Rector against the Dean's decision, within 14 days upon receiving the decision. Please note that the decision of the Rector is final.

.....
 / data i podpis Dziekana / date and Dean's signature /

Decyzja Dziekana Wydziału/ Decision of the Dean of the Faculty

Działając na podstawie: § 29 Regulaminu studiów Wyższej Szkoły Informatyki i Zarządzania
Acting by virtue of Art. 29 of the UITM Study Regulation

Nie wyrażam zgody na AWANS z przedmiotu:
I do not give my consent for the credit in advance

Uzasadnienie/ Justification

Uzasadnienie faktyczne decyzji powinno zawierać motywy podjętego rozstrzygnięcia.
The decision shall be justified by legitimate reasons:

.....

Pouczenie /Instruction

Od decyzji Dziekana przysługuje Panu(i) prawo odwołania do Rektora WSiIZ w terminie 14 dni od daty jej otrzymania. Rozstrzygnięcie Rektora w przedmiotowej sprawie jest ostateczne.

The student has a right to appeal to the UITM Rector against the Dean's decision, within 14 days upon receiving the decision. Please note that the decision of the Rector is final.

.....
 / data i podpis Dziekana/ Date and Dean's signature /

Potwierdzam odbiór decyzji:

I hereby acknowledge receipt of the decision:

.....
 / data i podpis studenta / Date and Student's signature